



AMERISKA DOMOVINA

AMERICAN HOME

NO. 84

AMERISKA DOMOVINA (ISSN 0164-680X)

Serving Chicago, Milwaukee, Waukegan, Duluth, Joliet, San Francisco, Pittsburgh, New York, Toronto, Montreal, Lethbridge, Winnipeg, Denver.

SLOVENIAN MORNING NEWSPAPER Indianapolis, Florida, Ely, Pueblo, Rock Springs, all Ohio

CLEVELAND, OHIO, FRIDAY MORNING,

AUGUST 1, 1980

Ameriški olimpijski športniki na sprejemu na Kapitolnem hribu

WASHINGTON, D.C. — Ameriški olimpijski odbor je organiziral posebno slovesnost, ki je trajala kar 5 dni in stala okrog \$950.000, na kateri so bili počaščeni člani letošnje ameriške olimpijske reprezentance, ki se ni udeležila moskovskih olimpijskih iger.

Zaključna prireditev je bila v sredo zvečer na Kapitolnem hribu v tem mestu. Zbralo se je okrog 500 športnikov, trenerjev in drugega osebja. Navzoči so bili tudi kongresniki in mnogi člani Carterjeve administracije.

Predsednik Carter je prišel in podal nagovor, v katerem je poudaril, da je bil boj kot letošnjih olimpijskih iger prepotreben korak in da bo ta korak pripomogel k preprečitvi nadaljnjih sovjetskih agresij po svetu.

Povabljenih na slovesnost je bilo 430 športnikov, od teh je bilo le 13 odsotnih. Navzoči so pa poslušali predsednikov nagovor zelo hladno in niso hoteli veliko ploskati. Kongresniki in člani Carterjeve vlade so ploskali, večina športnikov je pa držala roke križem.

Znano je namreč, da je večina ameriških olimpijcev nasprotovala odločitvi Carterja glede bojkota.

Jeruzalem odslej glavno mesto izraelske države

JERUZALEM, Izr. — Izraelski parlament je sprejel zakon, potem katerega postane to mesto glavno mesto Izraela. Glasovanje v Knessetu je bilo 69 za, 15 proti zakonu, trije poslanci so se pa vzdržali glasovanja.

Izraelci že dalj časa smatrajo Jeruzalem za glavno mesto svoje države, predvsem pa od leta 1967, ko je izraelska vojska zasedla vzhodni del mesta. V tem delu bivajo večinoma Palestinci.

Ameriški tajnik za zunanje zadeve Edmund S. Muskie je kritiziral odločitev Knesseta in rekel, da je ZDA ne bodo priznavale. Ko ga je novinar vprašal, ali bodo ameriški diplomati obiskali ministrskega predsednika Menahema Begina v njegovi novi pisarni v arabskem delu Jeruzalema, je Muskie odgovoril, da se o tem še niso odločili niti v tajništvu niti v Beli hiši.

Muskie je tudi kritiziral resolucijo, ki jo je sprejela generalna skupščina ZN pred nekaj dnevi. Izraelski parlament je pa sprejel predlog, v katerem je bilo rečeno, da je resolucija ZN nezakonita.

Predstavniki raznih muslimanskih držav pa so povedali, da je v pripravi sestanek na vrhu vseh ali vsaj večje večine teh držav. Sestanek naj bi bil baje v maroškem glavnem mestu Rabatu.

Na sestanku naj bi razpravljali o položaju Jeruzalema in prišli do enotnega stališča glede tega. Kdaj naj bi bil sestanek, pa niso povedali.

Kupujte pri trgovcih, ki oglašujejo v tem listu! Svoji k svojim!

Izgrede v Orlando, Florida, zakrivile skupine mladih črncev

ORLANDO, Fla. — V zadnjih nočeh potekajo v tem centralno-floridskem mestu izgrede, v katerih sodelujejo predvsem skupine mladih črncev. Napadajo policijska vozila in plenijo po trgovinah v črnski četrti. Osebnih avtomobilov, ki peljejo skozi to četrt, so tudi tarče napadov.

Doslej še ni nihče izgubil življenja, več ljudi je pa ranjenih, več drugih so pa policaji priprli.

Izgredniki so zažgali več poslopij in hiš, nato pa napadali gasilce.

V Orlando biva okrog 130.000 ljudi, od teh je okrog 20% črnega rodu. Sedanji rasni nemiri so prvi v zgodovini tega mesta.

Poslanica ameriških kongresnikov prebrana v iranskem parlamentu

TEHERAN, Iran. — Okrog 200 članov ameriškega kongresa je podpisalo posebno pismo, ki so ga nato poslali v Teheran preko švicarskega veleposlanika v Iranu voditeljem iranskega parlamenta. V pismu prosijo kongresniki, naj Iranci čimprej rešijo zadevo o zajetih talcih. Kongresniki predlagajo tudi, naj bo obravnavo o talcih prva točka na dnevnem redu parlamenta.

Predsedujoči v iranskem parlamentu je ajatola Rafsandžani, ki jebral pismo. Rafsandžani je rekel, da Carterjeva administracija ni storila prav nič, da bi bila kriza med državama uspešno rešena.

V raznih krajih Irana pa se nadaljujejo spopadi med Hojmeinijevci in pripadniki separatističnih gibanj. Uporniki v pokrajini Kurdistan npr. so še vedno aktivni.

V Khuzistanu, kjer bivajo Arabci, so pa atentati in teroristični napadi na dnevnem redu. Pekleni stroj, ki so ga nastavili neznani teroristi v mestu Ahwaz, je ubil 8 oseb, 36 jih pa ranil. Iranci trdijo, da se ti teroristi vtiho tajo v državo iz sosednjega Iraka.

Vse od leta 1948 naprej so bili odnosi med Jugoslavijo in Albanijo na najnižji možni ravni. Med drugo svetovno vojno so jugoslovanski partizani veliko pomagali albanским komunistom in so nadaljevali to pomoč tudi v prvih povojnih letih. V letih 1945-1948 so bili odnosi med obema državama izredno tesni in celo Stalin je nekoč predlagal svojemu takratnemu prijatelju, Josipu Brozumu Titu, naj Jugoslavija kar "pogoltne" Albanijo.

Ko je prišlo do spora med Stalinom in Titom leta 1948, je skupina vodilnih članov albanske komunistične stranke izkoristila priložnost in izključila iz svojih vrst vse člané, znane po svoji naklonjenosti Titu. Med vsemi besednimi napadi na Jugoslavijo in Tita v naslednjih 30 letih, so bili tisti, ki so prihajali iz Albanije, najhujši. Ni dvoma, da so bili albanski a-

Zadnje vesti

• Washington, D.C. — Neodvisni predsedniški kandidat John B. Anderson je imel sestanek s sen. Edwardom M. Kennedyjem včeraj. Po sestanku je Anderson rekel, da bi morda odpovedal svojo kandidaturo, ako bi bil sen. Kennedy demokratski kandidat na novembrskih volitvah.

• Moskva, ZSSR. — Sovjetska vesoljska postaja Sojuz 36, v kateri sta bila kozmonavta Viktor Gorbátko in Vietnamec Pham Tuan, se je vrnila na Zemljo. Pham Tuan je pilot vietnamskih letalskih sil in je bil menda prvi vietnamski pilot, ki je med vietnamsko vojno sestrelil ameriški bombnik tipa B-52.

• Kopenhagen, Dan. — Mednarodna konferenca o položaju žensk, ki je bila pod pokroviteljstvom Združenih narodov in na kateri so sodelovale predstavnice 133 držav, je sprejela resolucijo, ki je podprla zahteve PLO in napadla Izrael. Načelnica ameriške delegacije, Sarah Weddington, je kritizirala protizraelske izjave, a je dodala, da je bila konferenca koristna in pomembna.

• Detroit, Mich. — Včeraj je Chrysler Corp. sporočila, da je poslovala s finančno izgubo v znesku 536 milijonov dolarjev v zadnjem trimesečju.

• Moskva, ZSSR. — Jugoslovanska košarkarska ekipa je prejela zlato kolajno na olimpijskih igrah. Jugoslovani so premagali Italijo s 86 proti 77. Sovjetska zveza se je zadovoljila le z bronasto kolajno. Sovjetske košarkarke so prejele zlato, Bolgarke pa srebrno kolajno. Trener jugoslovanske moške ekipe Rajko Žerjavica je izjavil, da bi se njegovo moštvo rado pomerilo z ameriško ekipo.

VREME

Pretežno sončno danes z najvišjo temperaturo okoli 81 F. V soboto in nedeljo bo delno oblačno z možnostjo krajevnih neviht. Najvišja temperatura v soboto in nedeljo okoli 84 F.

Zbliževanje odnosov med Jugoslavijo in Albanijo

genti aktivni v jugoslovanski avtonomni pokrajini Kosovu, kjer biva dva milijona Albancev.

Albanski samodržec skoraj v vseh povojnih letih do danes je Enver Hodža, sedaj v 72. leti starosti. Od leta 1943 do 1961 je Albanija pod njegovim vodstvom sodelovala s Sovjetsko zvezo, okrog leta 1961 pa je prišlo do dejanske prekinitve odnosov in si je Hodža poiskal tesno zvezo s Kitajsko, ki je trajala kakih 15 let. Hodža namreč ni odobrnil obnovitve odnosov med Kitajsko in ZDA in tako je ostala Albanija brez prijateljev.

Jugoslovanski voditelji, začeni s Titom samim, so hoteli navezavati dobre odnose z vsemi državami, ki mejijo na Jugoslavijo. Poseben uspeh je imel Tito z romunskim samodržcem Nikolajem Ceaușescuom celoma tudi z Janošom Kadarom, vodite-

Kongresniki odobrili Carterjev načrt za racioniranje goriva

WASHINGTON, D.C. — Oba domova Kongresa sta dejansko odobrila načrt za racioniranje goriva, ki ga je pripravila in predložila Carterjeva administracija. Po veljavnem zakonu, sprejetem lani, je stopil v veljavo Carterjev načrt, ako ga ni vsaj eden od kongresnih domov v določenem roku odklonil. Tega pa ni storil ne predstavniški dom in ne senat.

V načrtu za racioniranje goriva je predvideno, da ima predsednik pravico začeti z racioniranjem, ako pride do 20-odstotnega primanjkljaja v količini goriva, ki ga imajo na razpolago ZDA.

Tako Bela hiša kot kongresniki, ki so podpirali načrt, so poudarili, da je le-ta namenjen zgolj kot zadnja obramba pred morebitno ustitvijo dobave nafte iz tujine. Kaj takega pa ne pričakujejo ne v Beli hiši ne v Kongresu kljub temu, da se zavedajo nestabilnosti političnih razmer na Srednjem vzhodu, od koder dobivajo ZDA največ nafte, ki jo uvažajo iz tujine.

Sovjeti stopnjujejo svoje napade na afganske upornike

NEW DELHI, Ind. — Po podatkih, ki prihajajo iz Kabula, sklepajo zahodni diplomati, da so sovjetske enote začele z močno ofenzivo proti afganskim upornikom v pokrajini Vardak, jugozahodno od Kabula.

Diplomati, ki bivajo v Kabulu, poročajo o povečanem številu sovjetskih letal in helikopterjev, ki letajo nad glavnim mestom. Tovorna letala pa menda stalno pristajajo na kabulskem letališču.

V Moskvi so pa demantirali vesti, objavljene na Zahodu, da sovjetska letala neusmiljeno bombardirajo afganske vasi ter pri tem ubijajo in ranijo veliko civilistov. Te vesti so izmišljotice ameriških in drugih zahodnih propagandnih strojev, menijo v ZSSR.

DNEVNO PRIHAJAJO NOVA ODKRITJA O POČETJIH PREDSEDNIKOVEGA BRATA

WASHINGTON, D.C. — Upi predsednika Jimmyja Carterja in njegovih podpornikov, da bo zadeva v zvezi z vlogo njegovega brata Billyja z libijsko vlado kmalu razčiščena in pozabljena, so dočela propadli. Vsak dan objavljajo časopisi in glavne ameriške televizijske mreže nova odkritja o tem, kaj vse je počenjal Billy Carter v svoji čudni vlogi kot predstavnik radikalne libijske vlade.

V začetku je šlo predvsem za Billyjevo osebno vlogo, v zadnjem tednu se pa novinarji in kongresniki osredotočajo na to, na kakšne načine je bila vpletena v zadevo sama Bela hiša in celo predsednik Jimmy Carter. Nasprotujoče si izjave, ki jih podajajo tako Billy Carter in predstavniki Carterjeve administracije, so vzbudili sum, da je zadeva zdaleč bolj razširjena in zapletena, kot so sprva mislili novinarji in drugi opazovalci.

Bela hiša je bila prisiljena priznati npr., da je predsednik Carter res seznanil svojega brata z vsebino poročila ameriškega veleposlanstva v Libiji, ki so obravnavali in ocenili Billyjevo potovanje v Libijo septembra 1978. Carter pa se ne spominja, je bilo povedano v izjavi Bele hiše, da bi pokazal Billyju ta poročila ali mu dal kopije letih. Billy in Jimmy sta menda samo govorila o teh poročilih.

Izjava Bele hiše je bila objavljena šele potem, ko so nekateri kongresniki povedali, da so videli poročilo FBI, v katerem je bilo napisano, da je Billy Carter sam priznal, da je dobil kopije dokumentov o njegovem potovanju v Libijo od svojega brata.

Včeraj je predsednik Carter objavil omenjena poročila ameriškega poslanstva v Libiji. S tem je hotel Carter dokazati, da ni šlo za nekaj izrednega ali tajnega. V ponedeljek bo predsednik podal

obširno poročilo o tej zadevi ter imel tiskovno konferenco.

Nove težave

Najnovejša težava za Billyja — in tako seveda tudi za predsednika — je izjava Joela S. Liskerja, načelnika oddelka v pravosodnem tajništvu, v katerem se registrirajo agenti tujih vlad, ki delujejo v ZDA, da Billy menda ni govoril resnice, ko temu oddelku ni povedal, da je prejel \$20.000 od libijske vlade decembra lani.

Lisker in Billy Carter sta imela sestanek 16. januarja, na katerem je Billy rekel, da mu do takrat Libijci niso dali nobenega denarja, kar očitno ni res. Pravosodno tajništvo bo vodilo posebno preiskavo o tem in ako bo dokazano, da je Billy res na lažnjiv način izpolnil in nato podpisal formular, s katerim se je registriral kot agent libijske vlade, ga bo lahko doletela kazen in sicer do 5 let zapore in globa v znesku \$10.000.

Kongresna preiskava

Oba domova Kongresa se pripravljata na lastno preiskavo vsega tega. Prednost ima poseben senatni pododbor, ki mu načeljuje sen. Birch Bayh iz Indiane. Člani pododбора so pa sprti zaradi vprašanja, kdo naj bi vodil preiskavo v imenu pododбора samega. Republikanci zahtevajo, naj se dobi spoštovan odvjetnik, demokrati bi pa raje videli, da bi pododbor najel sposobnega odvjetnika, a takega, ki ni dobro znan javnosti.

Republikanci želijo namreč, da bi bila preiskava pododбора središče pozornosti čim dalj časa. Demokrati — posebno tisti, ki so zaposleni v Beli hiši — pa hočejo, da bi bila preiskava kmalu končana in da ji ne bi bilo posvečene preveč pozornosti.

Opazovalci v glavnem mestu soglašajo, da bo prevladala želja republikancev in proticarterjevih demokratov.

FBI sploh nima pojma, kdo je odgovoren za atentat na V. Jordana

INDIANAPOLIS, Ind. — Agenti FBI niso našli nobenih zanesljivih podatkov o osebi ali osebah, ki so odgovorne za atentat na črnskega voditelja in predsednika Urbanistične lige Vernona E. Jordana 29. maja letos v Fort Wayne, Indiana.

Preiskovalci niti ne vedo, zakaj je bil atentat izvršen. Ali je bil Jordan tarča neznanih pozornikov ali slučajna žrtev ostrostrelca, ni znano.

Vernon Jordan je bil prejel v bolnišnico v New Yorku 12. junija, kjer se še vedno nahaja. Njegovi zdravniki poročajo, da poteka njegovo okrevanje normalno, da pa bo trajalo še dalj časa.

Če se niste naročnik Ameriške Domovine, postanite še danes!

Ur.

Iz Clevelanda in okolice

Brezplačno cepljenje—

Zdravstveni urad mesta Clevelanda nudi brezplačno cepljenje vsem otrokom, stari od dveh mesecev do 18 let. Bolezni, proti katerim je cepljenje važno, so: poliomielitis, ošpice, mumps, rubella, davica, oslovski kašelj in tetanus.

Zdravstveni urad ima svoje podružnice v vseh mestnih naselbinah. Za Slovence so pomembni naslednji naslovi in časi brezplačnega cepljenja:

E. J. Kovacic Rec. Center, 6250 St. Clair Ave. (vsak drugi četrtek v mesecu od 9. do 11.30 dop.)

North YMCA, 775 E. 152 St. (vsak drugi torek, od 1. do 3. pop.)

Cleveland Public Library, Nottingham, 760 E. 185 St. (vsak prvi četrtek, od 1. do 3. pop.)

Maple Heights Library, 5225 Library Lane (vsak prvi torek, od 1. do 3. pop.)

University Settlement, 7310 Fleet Ave. (vsak prvi ponedeljek, od 1. do 3. pop.)

Poudarjamo, da je cepljenje izredne važnosti posebno za predšolske otroke! Zgoraj omenjena brezplačna cepljenja bodo na razpolago že ta mesec. Starši, ne zamudite te prilike!

Lep dar—

G. John Sivec, Cleveland, Ohio je daroval \$100 v tiskovni sklad Ameriške Domovine v spomin pok. žene Ide. G. Sivec je že večkrat daroval v naš tiskovni sklad in se mu iskreno zahvalujemo. G. Sivec je tudi velik podpiratelj Slovenskega doma za ostarele na Neff Rd.

Važen sestanek—

V četrtek, 7. avgusta, ob 7. zvečer, bo važen sestanek v Slovenskem narodnem domu na St. Clair Ave., na katerem bodo sodelovali predstavniki sistema socialnega zavarovanja in drugi strokovnjaki. Pojasnjevali bodo postopke in usluge sistema socialnega in zdravstvenega zavarovanja. Sestanek bo poučen za vse občane, posebno pa za starejše ljudi. Pridite!

Primorski klub vabi—

Člani Primorskega kluba vabijo vse Primorce in druge Slovence na svoj piknik, ki bo v nedeljo, 3. avgusta, na Slovenski pristavi.

Sporočilo vsej slovenski mladini in staršem—

Kdor se zanima za slovensko folkloro, za narodne in ljudske ples, je vljudno vabjen, da se nam pridruži. Naš glavni in osnovni smisel, namen in cilj je, da se slovenska mladina brez razlike v čim večjem številu resnično prijateljsko združuje in spoznava, da ohranja in oživlja slovensko tradicijo in slovensko kri. Starši, dajte pri tem vzpodbudo svojim otrokom, da bodo tako ostali čim bolj in čim dalj zavedni, ponosni Slovenci. Folkloro bo vodila ga. Eda Vovk Pušl. Za pojasnila lahko kličete tel. št. 942-0395. Podrobnosti v poročilih.



6117 ST. CLAIR AVE. — 431-0628 — Cleveland, OH 44103

AMERIŠKA DOMOVINA (ISSN 0164-680X)

James V. Debevec — Owner, Publisher
Dr. Rudolph M. Susel — EditorPublished Mon., Wed., Fri., except holidays and 1st 2 weeks
in July

NAROČNINA:

Združene države:

\$28.00 na leto; \$14.00 za pol leta; \$8.00 za 3 mesece

Kanada in dežele izven Združenih držav:

\$40.00 na leto; \$25.00 za pol leta; \$15.00 za 3 mesece

Petkova izdaja: \$10.00 na leto; Kanada in dežele izven

Združenih držav: \$15.00 na leto.

SUBSCRIPTION RATES:

United States:

\$28.00 per year; \$14.00 for 6 months; \$8.00 for 3 months

Canada and Foreign Countries:

\$40.00 per year; \$25.00 for 6 months; \$15.00 for three months

Fridays only: \$10 per year—Canada and Foreign: \$15 a year

Second Class Postage Paid at Cleveland, Ohio

No. 84 Friday, Aug. 1, 1980

Moralna podoba XXII. olimpijskih iger

Z veliko slovesnostjo in skoraj veličastjem je Leonid Brežnjev dne 19. julija 1980 odprl XXII. olimpijske igre modernega časa, igre, ki bodo prešle v zgodovino kot "obsekane", "kruljave", "polovične" olimpijske igre.

Sovjeti so se nanje pripravili podobno kot nacisti na igre v Berlinu leta 1936: potrdile naj bi pred vsem svetom športno-vojaško in organizacijsko sposobnost Sovjetske zveze in s tem sovjetskega modela družbe in življenja. Ves svet naj bi videl, da je ta model najboljši, najbolj ustrezen, najbolj napreden v zgodovini. V ta namen niso štedili ne s stroški ne z organizacijo: vse bi moralo presegati vse olimpijske igre do sedaj.

V nekem oziru je to tudi res. Dopisnik ljubljanskega "Dela" je zapisal:

"Olimpijska prizorišča in vsi spremljajoči objekti so odlično pripravljeni. Reči je treba, da so organizatorji iger opravili svojo zahtevno nalogo nadvse uspešno. Vse je izredno čisto, okusno, sodobno, pa naj gre za tekmovališča ali hotele. Uslužbenci vseh služb olimpijskega komiteja se trudijo po najboljših močeh, da bi gostje dobili vse, da bi se kar najhitreje vživeli in delali v razmerah, karšne si želijo; vsak domačin vam tudi ob vsakem stiku zaželi uspešno delo."

Kdor je v soboto, 19. julija, po televizijskih sprejemnikih, zlasti če ima barvnega, mogel občudovati domislince in originalnosti organizatorjev moskovskih olimpijskih iger, bo to potrdil. "Po tej plati ne more biti pripomb," je zapisal isti dopisnik.

Toda nemški pregovor pravi: Videz vara. To resnico potrjujejo ravno sedanje olimpijske igre. Za tem zunanjim videzom bleška in organizacijskih popolnosti se skriva moralna polomija Sovjetov in njihovega modela družbenega življenja ter svetovne politike. Znakov te polomije je več.

Vsi zahodni poročevalci se strinjajo v ugotovitvi, da niso bile še nobene olimpijske igre tako zavarovane kot so letošnje. Predvsem so Sovjeti že dolgo prej Moskvu in druga mesta, kjer bodo nastopali olimpijski športniki, očistili vseh nezaželenih državljanov. To so predvsem oporečniki. O Andreju Saharovu je znano, da so ga že pred meseci odpravili v 400 km oddaljeno mesto Gorkij. Ista usoda je zadela preštevile druge oporečnike v Moskvi in drugod. Z njimi so napolnili taborišče, zapore in psihiatrične bolnišnice. Zakonca Ginzburg, ki sedaj živi na Zahodu, sta povedala, da so vse njune znanke izselili iz Moskve in da ne vesta za njihove naslove.

Potem so vsem državljanom prepovedali prihod v Moskvo med olimpijskimi igrami, če nimajo posebne dovoljenja. Moskva je torej blokirano mesto kot med zadnjo vojno.

Vsi tuji udeleženci na igrah so pod stalno policijsko kontrolo, pa naj gre za športnike, časnikarje itd. Kontrola olimpijske vasi je podobna kontroli kakega lagerja. Piše isti časopis: "Okrog olimpijske vasi je trojna ograja. Za nizko leseno je visoka žična mreža, na drugi strani pa spet lesena. Med prvo in drugo ograjo je pas pod kontrolo fototelci, katerih reakcija takoj sproži alarm, predvsem pa, sodeč po kaablju in opozorilih, napolni žično ograjo z električnim tokom."

V hotelih in v olimpijski vasi mora človek skozi dvojno kontrolo, ko vstopi in ko gre ven. Pri tem nastajajo dolge vrste; čakati moraš pol ure in več. Torej pol ure, da vstopi, in pol ure, da gre.

Najvidnejši znak moralne polomije, v katero so zašli Sovjeti, je pa odsotnost številnih držav z iger. Kot znano, so olimpijske igre namenjene vsem državam sveta. Na letošnjih so pa šele v soboto ob odprtju mogli prešteti, koliko držav bo sodelovalo; izkazalo se je, da bo prisotnih 85 držav, odsotnih pa 55. Med temi športne velesile kot so ZDA, Zahodna Nemčija, Japonska. Res "obsekane in kruljave" igre. Nekatere druge države, kot npr. Italija, sodelujejo z okrnjenimi ekipami, ker športniki pod vojaško obveznostjo ne smejo sodelovati. Do bojkota je, kot vemo, prišlo zaradi sovjetskega vdora v Afganistan.

Za zaključek pa povejmo še to, da je nekaj dni pred začetkom iger mednarodni odbor Amnesty International objavil svoje redno poročilo, ki je bilo to pot posvečeno kršenju človeških pravic v Sovjetski zvezi. V knjigi navajajo s potrebnimi dokumentira-

Beseda iz naroda ...

Ob 150-letnici Baragovega prihoda v Ameriko

Del slovenske ameriške mladine pozna misijonskega škofa Fridrika Baraga. To je zaslug njihovih staršev, ki skrbijo, da njihovi otroci berejo Ave Marijo ali pa z njimi govore, kar ta mesečnik piše o njem. Zaslugu za to imajo tudi slovenske šole.

Letošnjo pomlad me je presenetila s pismom 13-letna Maria Povsic, učenka sedmega razreda v St. Aloysius School in Bowling Green, Ohio. Poslala je dar za Baragovo zvezo v zahvalo za odlično oceno, ki jo je dobila za svoj zgodovinski referat "Frideric Baraga in History".

Tekmovanje se je vršilo pri Bowling Green State University. Sodelovalo je 253 učencev in učenk v tekmovalju, ki je bilo v Wood in Lucas counties. Vsakdo je moral izbrati za referat osebo iz zgodovine in dokazati, kako je ta oseba vplivala na zgodovino ali kako je zgodovina vplivala na to osebo. Marija je izbrala Fridrika Baraga.

Iz njenega referata je razvidno, da se je za Baraga navdušila predvsem na Baragovem dnevu v Lemontu leta 1977. Takrat je bilo v Lemontu tudi kakih 25 Ocipjev iz Baraga County, Michigan. V svojih oblekah so sodelovali pri vseh verskih programih Baragovega dneva in nastopili s svojim plesom v Baragovem parku.

Marijo sem prosil za njen spis, za katerega je dobila prvo nagrado. Prestavil ga bom v slovenščino in objavil v Ave Maria Koledarju 1981.

Mladina, ki obiskuje slovensko šolo pri Sv. Stefanu (Chicago) ima v načrtu prireditve v spomin 150-letnice Baragovega prihoda v Ameriko. To bo v novembru v Lemontu.

Ko to pišem, še ne vem, koliko se bodo na Baragovem dnevu v Jolietu (27. julija) spomnili Baragovega prihoda v Ameriko.

Na Baragovem dnevu v Metliki v nedeljo 13. julija 1980 so se spomnili 150-letnice Baragovega odhoda iz domovine v Ameriko. S slovensom od domovine se je poslovil tudi od Metlike, kamor je bil kazensko prestavljen iz Smartnega pri Kranju. V spomin na to 150-letnico je metropolit in ljubljanski nadškof dr. Alojzij Šuštar odkril in blagoslovil na pročelju proštije spominsko ploščo.

Prevz. James A. Hickey, ki je sedaj nadškof v Washingtonu, je bil en teden preje v Metliki. Spremljal ga je clevelandski škofski kancler F. Kosem. Nadškof Hickey ni mogel priti na Baragov dan v Metliki zaradi svoje neve službe. Hotel pa je, preden odide v Washington, še enkrat obiskati kraje v Sloveniji, ki so povezani in spominjajo na Baraga.

Pri naših romanjih v Lemontu smo se spominjali 150-letnice Baragovega prihoda v Ameriko. Za nas je bolj važen njegov prihod v Ameriko kot odhod iz domovine. To pa za-

to, ker je tu postal oče slovenske misijonske družine in s svojim delom pustil neizbrisne sledove v zgodovini katoliške Cerkve v Ameriki. Pri vsem tem pa ni pozabil slovenske domovine, saj je v svojem misijonskem delu uporabljal bogate skušnje, ki si jih je pridobil v dušopastirskem delu za slovensko ljudstvo. To je bilo posebno poudarjeno med "vseslovenskim romanjem" 5. in 6. julija. Takrat sem po razgovoru z romarji tudi sklenil, da bo v Ave Maria Koledarju 1981 opisano, katere in kakšne so bile te Baragove skušnje v delu za preprosto slovensko ljudstvo.

V nedeljo 31. avgusta dopoldan bomo obhajali v Lemontu Baragovo nedeljo. Tudi ob tej priliki se bomo spominjali 150-letnice Baragovega prihoda v Ameriko. Taka obhajanja so zelo važna, ker nam dajejo spodbudo, da iz raznih vidikov preudarjamo pomen onih, ki so gradili vero in svobodo v Ameriki. Obojno moramo vedno bolj ceniti, zakaj brez pravega vrednotenja lahko zgubimo prvo in drugo. Kar je dragoceno za življenje posameznika in skupnosti, moramo poznati, ceniti in ljubiti.

Isto nedeljo popoldne bo pa tudi medeni piknik, ki se začne s slovenskim kosilom v Baragovem domu. Rezervirajte si listke za to kosilo in kupujte srečke za denarne nagrade.

P. Fortunat OFM

Ga. Mary Telban praznovala svoj 90. rojstni dan

CLEVELAND, O. — V nedeljo, 29. junija, je na domu svoje hčere, ge. Vere Saver, v Euclidu, praznovala svoj 90. rojstni dan ga. Mary Telban.

Ga. Mary Telban je bila rojena Merlak v Sloveniji in je dospela v ZDA kot 12-letna deklica 2. julija 1902. Najprej je bivala pri sorodnikih v mestecu Little Falls, New York. Poročila se je z g. Frankom Telbanom 29. julija 1908 v Forest Cityju, Pa.

V družini se je rodilo pet otrok, od katerih živi še ga. Marie J. Kovacic v Clevelandu, ga. Vera Saver v Euclidu, ter Stanley Telban, ki biva na Richmond Hts. Njen sin Joseph je umrl 16. oktobra 1959, sin David pa 12. oktobra 1974.

Ga. Mary Telban je 12-krat stara mati in 11-krat prastara mati.

Več let je ga. Telban bivala poleti v Forest Cityju, pozimi pa v Clevelandu, kjer je bila zaposlena kot šivilja pri May Company. Pred 12 leti se je preselila v Cleveland za stalno.

Mary Telban je aktivna v več slovenskih organizacijah, med njimi v Podružnici št. 25 Slovenske ženske zveze v Clevelandu ter Materinskega

njem nad 400 primerov kršenja človeških pravic v Sovjetski zvezi nad raznimi državljani. Gre za osebe, ki so zaradi svojega osebnega prepričanja bile obsojene na zaporne kazni, na izgnanstvo, na prisilno zdravljenje v psihiatričnih bolnišnicah, kar je iznajdba sovjetskih oblasti po Stalinovi smrti. Poročilo so v Italiji predstavili na posebni konferenci v Milanu in sta se udeležila tudi bivša zapornika in bolnika sličnih psihiatričnih bolnišnic Aleksander in Irina Ginzburg.

Takšna je moralna podoba XXII. olimpijskih iger v Moskvi. Kakšna bo njih športna ocena, bomo videli. Vendar o tej moralni podobi veliko svetovno časopisje molči. Ali se bojijo ali pa so podkupljeni?

K. H.

kluba pri Sv. Vidu. Članica je društva sv. Ane KSKJ v Forest Cityju, Pa.

Ge. Telban čestitamo in ji želimo še mnogo zdravih in zadovoljnih let!

A. D.

Vsi na piknik in dan veselja športnega kluba

CLEVELAND, O. — Drugo nedeljo, to je 10. avgusta, vas vsi mladi člani Slovenskega športnega kluba prav vljudno vabimo, da se v čim večjem številu udeležite našega piknika in turnirja iger in tekmovalj, ki bodo na Slovenski pristavi.

Ze dalj časa se skrbno pripravljamo tako, da bi vsi privedli ta dan čim bolje in prijetnejše med nami ter da bi vsem nudili čim več veselja, razpoloženja in dobre volje. Ze od popoldne dalje bomo servirali okusno slovensko kosilo. Posebnost tega dne pa bo prasiček na raznju. Cel dan bomo imeli seveda na razpolago tudi druga okrepčila in pijače.

Turnir zabavnih in šaljivih tekmovalj se bo začel ob 1.30. Zelo smo veseli, da se je prijavilo že tako veliko število sodelujočih. Vse navzoče pa vabimo, da tekmovalju tudi sledijo, kajti prepričani smo, da bo tudi ostalim nudil pravo razvedrilo. Igre bodo na prostem in v bazenu.

Po turnirju pa nam bo pozno v noč igral za zabavo in ples naš Alpski sekstet. Za vrtnice se ob njem in gotovo vam bo lepo pri srcu!

Torej pridite na naš dan veselja in zabave Slovenskega športnega kluba v nedeljo, 10. avgusta, na Slovensko pristavo v čim večjem številu. Kajti samo vaša prisotnost bo nam mladim dala poguma in vzpodbude za bodoče delo med Slovenci v Clevelandu.

Morda je naš doprinos čisto majhen, toda naš namen je velik in plemenit: zblizevanje in združevanje med nami posebno med našo mladino. Pripeljite torej s seboj svoje družine in prijatelje, ali pa pridite sami. Se najbolj pa na tem mestu vabimo vso slovensko mladino, katere ni še dovolj vključena v slovensko življenje. Postanite naši člani in delite veselje z nami!

V slučaju, da rabite navodila za pot na Slovensko pristavo: Sledite I-90 do Geneva Exit, nato južno po 534 do Old River Road in desno na Brandt Drive.

Priporočamo vam, da si rezervirate ta dan za nas in na svidenje na Slovenski pristavi.

Vodstvo Športnega kluba

Obisk po dolgih 29 letih

STOCKTON, Kal. — Skoraj vsak dan barantam z mislimi o svojih preteklih letih delavnega življenja tu v Ameriki.

Našel sem jih osemindvajset in morda kak mesec po vrh. Globje sem silil v preteklost, hitreje se mi je odmikala.

V četrtek popoldne, pred dnevom naše državne neodvisnosti, pa sva z ženo doživela veliko osebno radost in veselje. Obiskal nas je naš dobri družinski prijatelj, štajerski rojak č.g. župnik dr. Anton Kováč, iz države Severne Caroline. Iz San Francisco ga je pripeljal njegov duhovni sobrat župnik msgr. Leo Kristanc, za kar se mu iskreno zahvaljujem.

"Gospod Tone," tako sem ga klical že v taborišču San Antonio, je še vedno mladenič, le belo obarvani lasje so

nama sedaj v ponos in opomin najinega staranja. Objem prijatelja se mi je zdel nekaka globoka vez ljubezni in istočasno naša narodna slovenska tradicija, da pokaže prijatelju posebno pozornost in pažnjo. Hvala njemu in Bogu za ta prijeten sestanek, le, na žalost, bil je prekratek zaradi pomanjkanja časa in že izdelanega predhodnega potovalnega načrta.

Veliko sva se pomenila, priklicala nazaj v spomin težke dni begunstva in drug drugemu razložila, svoje sedanje življenje, uspehe in tudi nedostatke.

Skoraj 29 let naš g. Tone nosi božjo besedo po raznih farah v oddaljeni Severni Carolini. Bil je že v devetih različnih farah, pustil je za seboj ogromno izvršenega dela v splošno korist. On je namreč izvrsten organizator, saj je bil v Rimu za časa dobe pripravljavanja za duhovniški poklic v oddelku za propagando.

Pred dobrim letom je bil prestavljen na sedanje mesto v Salisbury, N.C., kjer je prevzel pastiriranje v cerkvi Sacred Heart. Poleg te duhovne službe opravlja še več važnih cerkvenih mest, istotako pa je še kaplan vojaške bolnice VA (Veterans Administration Center).

Povedal mi je o težkočah, katere je prebredel z zadovoljstvom, in končno je vse to rodilo uspeh.

On je navajen trudapolnega dela in trpljenja že iz taborišč, kaplanoval pa je v St. Antonio, taborišču ob morju, Villa Albi, Paganiju in končno pred njegovo emigracijo, v Bagnoli pri Neaplju, kjer je bilo zadnje taborišče izkrcevalno mesto.

Več o njegovih delih bom kasneje poročal v Ameriški Domovini, ko bodo izhajali v bližnji bodočnosti članki iz življenja in taboriščih.

Največje presenečenje pa je bilo zanj, ko se je pred njegovim odhodom pripeljal moj starejši sin Maks, učitelj glasbe in se sestal z g. Toneom, kajti on je bil takrat njegov "ljubljenček" in posebna pozornost. Bil je vidno presenečen in ni pričakoval "mladega možaka" danes po tolikih letih popolnoma spremenjenega. "Sedaj si dedec," mu je dejal, sin se mu je zahvalil za prijazne besede z lahnim nasmehom.

Samo preko noči je ostal pri nas in že zarana smo ga "potegnili" z avtomobilom na avtobusno postajo, s katere se je odpeljal proti jugu države, da si ogleda zanimivosti, posebno pa sloviti Disney Land.

Ta obisk dokazuje našo nekdanjo bratsko ljubezen do sočloveka, katere še niti danes ni v zatonu. Hvala lepa za prijetne pomenke, za trajno prijateljstvo!

Čestitam k lepim napredkom, katere je kot Slovenec dosegel tu v Ameriki in tudi k novim orglam, katere so bile 13. julija svečano blagoslovljene po njem osebno v tej njegovi fari.

On je prišel k skupini naprednih in uspeha polnih načrtov in del, katere izvaja naša slovenska duhovščina po raznih kontinentih sveta.

Marsikdo od bivših znancev in prijateljev, taboriščnikov si bo zopet priklical v spomin tega duhovnega gospoda, saj je opravljal svojo službo nesebično v našo slovensko in begunsko korist!

Bog z Vami, gospod Tone. Maks Simončič

Žrtvujmo se za svoj tisk, ohranimo naš slovenski list Ameriško Domovino!

Etniški festival v Fairfieldu, Conn., 29. junija lepo uspel

FAIRFIELD, Conn. — Etniški festival, katerega je priredilo Slovensko kulturno društvo Baraga s sodelovanjem Lige slovenskih Amerikancev, Inc., v novi dvorani svetokriške cerkve na 750 Tahmore Dr., Fairfield, Conn., je zelo dobro uspel.

Zelo pester in slikovit program, katerega smo sestavili s pomočjo tajnika Lige, je potekal razgibano in brezbrižno na dovršeni, profesionalni višini. Zato ni čuda, da so gledalci že ob 1. uri popoldne docela napolnili dvorano, resnično doživljali program in ga zato ves čas z navdušenjem spremljali s tako močnim aplavzom, kot ga še ne pomnim.

Gotovo sta navdušenje in prisotnost navzočih pripomogla k lešpemu uspehu celotnega nastopa vseh skupin. Kajti nič ni lepšega, kadar nastopajoči čutijo, da so dosegli to, kar so želeli: zadovoljiti občinstvo. Vsaka točka je bila kot razcvetajoči se nagelček v šopku, povezanem z barvastim trakom vseh narodnih nos.

Sporod je odprl predsednik društva ter na kratko omenil imena nastopajočih skupin. Moja skrb je bila, da bo program, katerega smo sestavili, predolg, a je bilo ravno nasprotno.

Občinstvo je z rastočim navdušenjem spremljalo pesem za pesmijo, ples za plesom, ter bi neglede na vročino v dvorani kar naprej poslušali in gledali ter ploskali. Mladi plesalci, kakor tudi pevci so dosegli s svojo prisrčnostjo veliko priznanje občinstva, saj so njihovi plesi bili vesela in ljubezni polni do svojega naroda. V pesmih je bila njihova dikcija jasna in čista, polna melodije in izraza ljubezni do domovine.

Podrobnosti nastopov posameznih skupin ne bom navedel, pač pa kot odbornik Festivala se ob tej priliki v ime našega Kulturnega društva vsem, ki so na kakršen koli način pripomogli, finančno in materialno podprli ta res lep kulturni popoldan, iz vsega srca zahvaljujem. Zahvala gre župniku slovenskega Sv. Cirila na Osmi cesti v New Yorku, kakor tudi župniku slovenske fare v Fairfieldu, Conn., za oznanila v cerkvi in v buletinu, kakor tudi za dovoljenje razobešanja plakatov in cerkveni večer in dvorani.

Naša zahvala vsem prodajalcem vstopnic tukaj pri nas in New Yorku in onim, ki so z vso skrbjo lepo pripravili in okrasili dvorano, tako tudi vsem članom, ki so prodajali listke za jestvine in pijačo, prav tako vsem mladim rediteljem na parkališču za parkiranje avtomobilov. Hvala za dopis v slovenskem in angleškem časopisu, kakor tudi radio oddaji. Zahvala gre vsem slovenskim gospe in ženam za zelo okusna domača jedila, pecivo in potice, kakor tudi točajem za spretno gašenje žejnih in vročih grl z dobro kapljico.

Nadalje gre zahvala Ligi Slovenskih Amerikancev v New Yorku za sodelovanje ter vsem voditeljem in učiteljem narodnostnih skupin, nastopajočim pa želimo še mnogo uspehov, ki so prav tako naši, kot njihov.

Vsi se dobro zavedamo, da je v modernem svetu v Ameriki, kakor tudi v Evropi težko hranjati neskaljeno zavest i. bezen do svojega matrilnega jezika in kulture ter vestobe do svoje domovine.

Stane Mally

**Bulion Box Music
REFRESHMENTS
GAMES & GIFTS
FOR THE
KIDS & ADULTS**

OHIO KSKJ DAY

**SUNDAY, AUGUST 3
AT
ST. JOSEPH'S PARK
ON
WHITE RD.**

Misijonska srečanja in pomenki

487. "POJDIMO K VODNJAKU LUČI MARIJE
VNEBOVZETE" (O. Vladimir Kos, D.J.)

Za prelepi praznik je poslal za petkovo A.D. v M.S.I.P. misijonar Kos tale esej iz gora pod Fudži. Naj služi nam vsem v MZA in misijonskim sodelavcem kot premišljevanje za ta velik praznik v katoliški Cerkvi. Zahvaljuje se obenem za pismo gđc. Ferjanove in podpisanega.

"Jezus, naš Gospod in naše življenje, nam je s svojo molitvijo na Veliki četrtak razodel namene Svojega srca. 26 vrstic 17. poglavja Janezovega evangelija vsebuje to molitev, zapisano na veke z našimi človeškimi besedami; in v kateremkoli jeziku sveta in v kateremkoli narečju nebes nam razodeva resničnega Boga, ki vabi človeka, in po njem celo stvarstvo, da v edinem triosebnem Bogu najde svoj končni cilj. Naj je razlika od človeka do človeka še tako velika in tako lepa, osredotočenje na triosebnega edinega neskončnega Boga zagotovi posameznemu človeku vso vrednost tega, kar ga dela enkratnega, ker je šele skupno z vsemi ostalimi posamezniki neke vrste odsev neskončnega bogastva bivanja, ki ga more vsebovati le en neskončni Bog.

'Ljubi moj oče', prosi Jezus, 'daj da bodo (tisti, ki verujejo vame) v nas prav tako kot si Ti v meni in jaz v Tebi. Daj, da bodo eno...' (17,21).

Lahko rečemo, da Bog ni kakor kak bogataš,

ki sebe in svojo palačo zapira pred dostopom vseh, ki se z njegovim bogastvom ne morejo primerjati; nasprotno strahotno skrivnostni in živi Bog pomaga človeku — ki je kakor nič v primeri z Njim, — da se kar se da tesno združi z Njim. 'Da, to je življenje brez smrti: da človek dejansko spozna Tebe, edino resničnega Boga, in njega, ki si mu ga dal, Jezusa Mesijo. Tvojo slavo sem mu razodel na zemlji ... 'so Jezusove zahvalne besede (17:3-4). In te svete besede so kakor kratice, ki se v njih skriva zgodovina človeštva tja do prihoda Mesije, to je, obljubljenega Odrašenika ali Kristusa, in vsa zgodovina človeštva po prihodu Mesije, ne le v izvoljeno ljudstvo, marveč tudi v življenje posameznika, posebno katoliškega kristjana. 'Tudi zanje Te prosim,' nam hoče dati vedeti Gospod, 'ki bodo verovali vame zaradi besed (teh mojih učencev o meni)' (17,20). In nadaljuje: 'Daj, prosim Te, da bodo vsi eno' (17,21).

Biti po Jezusu eno z Bogom

Pomeni združiti se z Virom neskončno bogate enovitosti. In v kolikor te enovitosti ne moti in ne ovira človeška slabost, se ta združitev izkaže kot vir edinstva med naravnimi in duhovnimi ali nevidnimi ljudmi in s tem pojavom razkrije nekaj močnejšega od tostranske narave: 'Daj, da bodo eno, da bo svet veroval, da si me Ti poslal in da jih ljubiš, kakor ljubiš mene.' (17:21.23). Dinamika krščanskega življenja vleče človeka v Kristusovo svetlo Duhu k Očetu, in iz tega mogočnega edinstva spet k sočloveku in vsem ostalim stvarem: vsi imajo svoj svet prostor v Bogu. Iz tega vidika so tudi človekove telesne in duševne sile, vsaka po svoji

naravi, podrejene Jezusovemu počelu edinstva, ki jih tako lahko veže v harmonično celoto katerekoli oblike konkretnega življenja. 'Ne prosim Te, da jih prestaviš iz tega sveta drugam,' (17,15) molili naš Gospod z neko samoumevnostjo; in se pri tem dotakne dejstva, da je svet pod vplivom Hudaobnega Angela in njegovih (17:15.12) in da njegovo središče zavestnega življenja ni v Bogu, marveč v ljudeh (17:14.25).

Po krstu smo združeni v Kristusu

z Očetom in Duhom, a ne tako popolnoma, kot si to Jezus želi; vpliv Hudaobnega Duha na naše okolje in naša sebičnost, ki nam je tako pri srcu, nas ovirata. V kolikor se proti njima bojujemo, nam je škoda v večno čast, a menim, da vsak izmed nas ve iz lastne izkušnje, kako zelo zaostaja za tem, kar bi mogel storiti. Morda pa je sv. Pavel mislil vprav na to, ko je zapisal rimskim kristjanom: 'Na dnu srca mi je vse, kakor Bog uravnava, v resnično veselje. V svoji telesnosti pa vidim drugačno naravnost — premočrno proti tisti božji naravnosti, ki mi je duhovno tako zelo po godu. Takšna usmerjenost mi jemlje svobodo, tako da se ne morem iztrgati iz grešne naravnosti svoje človeške narave ... Kdo me bo osvobodil? ... Naš Gospod Jezus Kristus s svojo milostjo.' (Rim. 7:22-25).

Milost našega Gospoda je rešila Marijo

celo pred izvirnim grehom, tako da jo lahko s hvalničnim veseljem imenujemo Brezmadežno ali Brezmadežno Společito. Zato je v Mariji lahko delovalo Jezusovo počelo edinstvo brez vsakršnih ovir — odkar se ji je razodel Jezus, je po Njem bila združena z Očetom in Svetim Duhom, in ta združitev se je v skladu z dinamiko rasti človeške narave postopoma poglobljala. V katerem trenutku tega skrivnostnega, edinstvenega poglobljanja — v božje življenje in v božje stvarstvo — se je po božjem načrtu izteklo Marijino zemsko življenje v Vnebovzetje? Ni pač važno, da ne vemo za natančen datum; važno je dejstvo, da je Marija odšla iz tega sveta v nebesa tako združena z Jezusom, Očetom in Svetim Duhom, tako združena s svojimi duševnimi in telesnimi silami, da je bila ljubezen do sočloveka obenem del njene narave; ljubezen posebno do rastoče Cerkve, to je do stvaritve svojega Sina, ki pa je istočasno oplajevala srce z ljubeznijo do izvoljenega ljudstva, njenega ljudstva, in z ljubeznijo, resnično ljubeznijo, do vsakega človeka — in do živali in rastlin in nemih stvari, ki so vse znamenja božje dobrote.

V tem širokem smislu bi lahko ponovili, kar je bil sporočil Marijin varuh sv. Janez v svojem evangeliju: 'Bog je tako ljubil svet, da je poslal svojega edinorojenega Sina, da bi vsak po veri Vanj premagal smrt ...' (3:16; svetopisemski izraz na tem mestu je 'ne umrl'; prvo Janezovo pismo pa govori o zmagi vere nad svetom, kar ima za po-

FLORIJAN BEVEC:

Energijska katastrofa

III.

Pomanjkanje premoga

Premog je revno nadomestilo za nafto, je pa! Upajmo, da bo to nam podaljšalo eksistenco toliko, da bo prehod vsaj vzdržen v novo tehnološko dobo.

Žal, od predsednika navzdol, večina odgovornih ljudi vidi energijsko rešitev v premogu. Propagirajo in že pripravljajo gradnjo velikih objektov z namenom, da sežgejo in uničijo premog za vse večne čase. Ena sama elektrarna porabi na dan po 12.000 ton premoga! Zgorevalni proces teh razsežnostih se ne da kontrolirati, saj ustvari na dan 2.400 ton pepela. Skoraj 10.000 ton strupenih plinov, kislin, žvepljenih in dušikovih ter drugih spojin, zbruhajo dimniki v ozračje ali "očiščevalne naprave" splaknejo v vodo ali stisnejo v zelo zgoščene bri-kete, da se jih zakopije v zemljo. To so take količine strupenih snovi, da kdor jih ni videl, ne more verjeti.

Vsi ti strupi padajo iz ozračja na zemljo in v zemlji zakopani odpadki polahko zastrupljajo zemljo, ki bo sčasoma postala puščava. Rimljani so uničili Jadransko obalo, v primerjavi z elektrarnami na premog, je rimsko uničevanje gozdov malenkostno, a Kraševce predobro ve, kako popolno je to uničenje.

Zgorevalni proces je dovolj grozoten s svojim uničevanjem okolice, naslednja stopnja je: uničevanje premoga, ki ga bo kemična industrija tako nujno potrebovala kot surovino in to že v bližnji bodočnosti. Hočemo se uničiti dvakrat: prvič, z uničenjem zemlje in zastrupitvijo ozračja; drugič z uničenjem premoga, ki pa bo zelo nujno potreben v 15 letih, po uničenju nafte. Kitajci naj-samo malo počakajo in bodo lahko zasedli ... puščavo!

Vse televizijske postaje, sledijo večno življenje). Ali ni bila tako Marija pripravljena za sprejem krone ob Sinu, Vladarju veselstva? Da, odgovarjamo veseli, hvalni, in zavzeti nad to skrivnostjo, ki ji zmeraj darujemo zadnjo desetko, petnajsti cvet rožnega venca.

Če imenujemo Jezusa kralja in vladarja veselstva in Marijo kraljico in vladarico ob Njem, seveda teh izrazov ne rabimo v kakšnem monarhično — rojalističnem smislu, ampak edino v svetopisemskem smislu, ki prekaša vsako človeško politiko; ko bo v tem smislu na koncu sveta vzpostavljeno božje ali nebeško kraljestvo, bosta veselstvo in zemlja v njem 'nova' (Raz. 21, 1) in 'Bog bo doma z ljudmi (na zemlji)' (Raz. 21, 3) — ali si moremo takšno srečo pravilno predstavljati? A nanjo pozabiti ne smemo, ker je vsebina večnega življenja, v katerega verujemo: 'verujem ... v večno življenje.' (Bo šel).

Poročilo o pikniku clevelandске CMA — MZA bo sledilo v celoti v kratkem.

Rev. Charles A. Wolbank CM
131 Birchmount Road
Scarborough. Ont.
Canada M1N 3J7

vsil politikarji, premogovniške družbe, unije in lastniki rjovejo: premoga je dovolj! Ni res! Po kranjsko rečeno, kar enemu izmed njih prešlatajmo obisti.

Profesor na ugledni univerzi MIT, Dr. Carroll L. Wilson je končal obširno študijo o izkoriščanju premoga. Govoril je o svetovni trgovini s premogom, kopanju, sežiganju, skratka, sivi starček bi rad videl trikratno porabo premoga, ker ga ima svet na zalogi v takih količinah, da je njemu težko doumeti. V naslednjem dihu pravi: "Svetovne zaloge premoga so 250-krat večje kot izkop premoga leta 1977".

Lahko verjamemo tem oceanam zalog nafte in premoga v zemlji, če pa moremo te količine izkopati ali izčrpati, je pa drugo, zelo resno vprašanje, vsekakor uporabne zaloge so manjše. Pa tudi, če tem številkam verjamemo, vsak osemletni šolarček lahko zračuna, da on ne bo niti 92 let star, ko bo že premoga zmanjkalo, ne samo nafte, če sledimo nasvetom "modrega" profesorja.

Dragi profesor, ta otroček pa to zelo lahko dojamem! MIT je podoben z dr. Wilsonom pariški Sorboni, ko so njeni "strokovnjaki" pred dobrimi sto leti izračunali, da bodo ljudje na vlakih umirali zaradi hitrosti. K sreči so nadaljevali z gradnjo železnic!

Po Wilsonovem načrtu bomo morali plačati v naslednjih 20 letih 200 milijard za izkop in prevoz premoga in 740 milijard za preureditev in gradnjo elektrarn na premog. Morada se bomo le zresnili ... ta samomor je pa precej drag!

Njegova študija ima še celo vrsto nesramno sadističnih predpostavk kot: premog pri zgorevanju povzroči 25% več ogljikovega dioksida kot nafta, a pristavi, da bo znanstvenikom vzelo vsaj nekaj desetletij, predno bodo zagotovo ocenili škodljivost tega plina. On bo mrtev takrat, vsaj tako upa, a za žive bo zelo pozno. Zares ljubezniv nasvet.

Prav bi bilo, da se že danes začne z drastičnimi ukrepi varčevati z nafto in premogom. Amerika ima večje zaloge premoga kot ostali svet, MORALA ga bo prodajati drugim narodom, če bo hotela živeti v miru.

Rešitev problema

Kako lahko je kritizirati, napovedovati težave — težko je reševati probleme. Ni napačno, da v težavah, v katerih se nahajamo, pregledamo možnosti za rešitev.

Vodna energija. V USA so še velike možnosti za razvoj vodne energije. Ko bodo zgrajeni ...

(Dolge na 4. strani)

MALI OGLASI

SPACIOUS BRICK RANCH
Looking for family who is looking for a large home with 200 ft. x 261 ft. lot, with another building on it. It is ideal for a person who would have need for a small business, like a painter, carpenter, mechanic, gardener, etc. Family room, full basement and recreation room.
LOCATION REALTY
531-8788

MALI OGLASI

Off E. 185 St.
4 bedrooms, 2 baths Colonial.
Must be sold. Make an offer.
LOCATION REALTY
531-8788

Apartment for Rent
Newly decorated, E. 65 St. & St. Clair. Reasonable rent.
431-2939 or 881-8592
(84-85)

FOR RENT
2 suites up. 4 rooms each, plus bath. Heat included. Partially furnished. Prefer gentlemen or singles. No children or pets. Rent \$190.00 each. Call 486-0528.
(84-87)

KIRTLAND DUPLEX
Open Sun. 2 to 5

Let your neighbor make your payments on this 1 year old aluminum sided Colonial. Each unit has 2 bedrooms, a self-cleaning oven and 1½ baths, among its special features. \$122,900. I 90 to Rts. 306, south 1½ miles to 7952 Ruffelhurst.

REALTY UNLIMITED
951-5305 or 256-1829

IZVRŠUJEM POPRAVILA
Popravljam strehe, barvam znotraj in zunaj. Ako potrebujete popravila hiše, kličite 944-7997. Priporočam se!
(81,84,87,90)

TELLER
Full time
Full time position, available for our office located at 6235 St. Clair Ave. Applicants must have light typing skills, good math ability and enjoy working with the public. Experience preferred, but will train. Excellent fringe benefits. For an appointment call Denise or Beth in the personnel dept.
BROADVIEW SAVINGS & LOAN CO.
351-2200
Equal opportunity employer
M.F.H.
(83-84)

FOR RENT
5 rooms down. E. 74 St. No pets or children.
Call 361-8271
(81-84)

For your problem home - roof, porch, steps, paint (exterior, interior) call 681-0683 anytime. Estimates free.
(x)

HISA NAPRODAJ
Enodružinska. 7 sob. Blizu svetovidske šole. Kličite 442-1102 ali 481-6334 po 6. uri zvečer.
(X)

Wants to Rent
The Marianist Voluntary Service Community is in need of a house for 5 or 6 adults. Near St. Clair Ave., preferably between E. 40 and E. 71 St. Please contact Brother Mike Reiling 481-1008.
(83-84)

HISA NAPRODAJ
Dvodružinska z 2 garažama, na E. 67 St.
Kličite 891-6762
(83-90)

Beautifully furnished 2 bedr. modern home for rent in Winter Haven, Fla. Available by month or year. For more information call 1-834-1206.
(80-84)



Zalujoča

DRUZINA

Cleveland, O., 1. avg. 1980.

V blag spomin

OB 30.
OBLETNICI, ODKAR JE V
GOSPODU PREMINUL NAS
LJUBLJENI OČE, BRAT
IN STRIC

Anton Chandek

Izdihnil je svojo plemenito dušo dne 2. avgusta 1950.

30 let je že minilo, odkar si, dragi, šel od nas, vedno svež spomin je na Te, pogrešamo Te vsaki čas.

Sladka nam je misel na Te, na ljubeči Tvoj nasmeh, na besede ljubeznive, ki imel si jih do vseh.

JOSEPH L. FORTUNA

POGREBNI ZAVOD

5316 Fleet Ave. 641-9046

Moderni pogrebni zavod

Ambulanca na razpolago

podnevi in ponoči

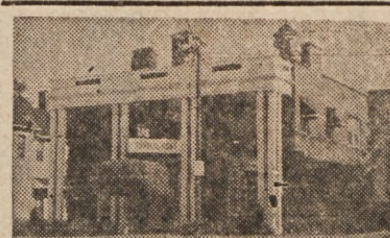
CENE NIZKE PO VAŠI ŽELJI

IZ SLOVENIJE

Grafofonske plošče • Knjige • Radenska voda • Zdravilni čaj Spominčki • Časopisje • Vage na kilograme • Semena • Strojički za valjenje in rezanje testa

TIVOLI ENTERPRISES INC.

6419 St. Clair Ave., Cleveland, O
431-5296



ZAKRAJSEK FUNERAL HOME CO.

Tel: 361-3113

6016 St. Clair Ave.

ANTON M. LAVEISHA

Attorney-at-Law | Odvetnik

Bus. 623-8588 Res. 531-3413

(F-X)

Carst Memorials

Kraška kamnoseška obrt

15425 Waterloo Rd. 481-2237

NICA NAGROBNIH SPOMENIKOV
EDINA SLOVENSKA IZDELOVAL-

John Pelric 782 E. 185

Odperto v torek, četrtak in petek

od 8. do 6. ure, v sredo od 8. do

1. ure, v soboto od 8. do 4. ure

Zaprto v ponedeljek

481-3465

TRIANGLE CLEANERS

Expert Tailoring and

Alterations

Phone 432-1350

1136 E. 71 St.

ROSIE JAKLIČ, lastnica

For Rent

5 Rooms up in St. Mary's

area. Call 451-7909.

(81-84)

25 let med clevelandskimi Slovenci

Tod nastopili so še drugi pomisleki. Dobiti od g. škofa in g. župnika 6-tedenski dopust, to mi ni delalo nikakih težav. Težje je bilo vprašanje, kako in kje dobiti za ta-



V blag spomin

16. OBLETNICE SMRTI
LJUBLJENE IN NEPOZABNE
MATERE

Margaret Yartz

Ki je preminula 3. avgusta 1964.

Srčno ljubljena nam mama,
šla prezgodaj si od nas,
se v nebesa preselila,
kjer pri Bogu pros' za nas!

Zalujoči:

MARY STRAZAR,
LILLIAN FREDERICO in
ELEANOR QUINN — hčere
ROBERT, JAMES in
RAYMOND — sinovi

Cleveland, O., 1. avg. 1980.

ko dolgo pot potreben denar. Solo, ki me je zakopala v dolg, sem bil ravnokar dovršil, prvi pičli zaslužek pa je sproti požirala nabava novih zlasti dušnopastirskih knjig. Ali naj obupam in opustim to tako vabljivo pot? Sila kola lomi.

V zadnji sili sem se spomnil na svojega prijatelja, Fa-thra Blažiča. Napisal sem mu dolgo pismo, v katerem sem mu ponovno zatrjeval, da mu bom vse z obrestmi povrnil. Moja prošnja ni bila zaman. In zato sem mu še danes hvaležen, da mi je omogočil tišto dolgo in zanimivo pot v bajne zahodne dežele.

Ko so farani Sv. Vida zvedeli, da pojdem za nekaj tednov na počitnice, so me brž opremili s kovčkom, dežnikom in še z nekaterimi drugimi potrebščinami. Pri odhodu pa so mi nekateri stisnili v roko tudi kakšno Lincolnovo ali Washingtonovo podobico. Zelo sem jim bil hvaležen, zlasti pozneje na potu, ko sem čim bolj uvideval, da se brez takih sredstev ne da lahko potovati.

Končno je bilo za odhod vse pripravljeno. Opremljen s culo in dežnikom, kakor nekoč Mike Cigare, in z voznim listkom do Tihega oceana in nazaj, sem meseca julija odinil iz Clevelanda, da vidim "See America first", kakor so takrat navadno imenovali zahodne ameriške predele. Dospel v Minnesoto, sem se za nekaj dni ustavil na domu pri svojih starših, potem sem pa moral brž naprej, čez Dakoto, Montano, Idaho, Wa-

shington... Pa kaj bi naštevati države in pokrajine in z golim naštevanjem le zlorabljal potrpežljivost drugega bralca. Le mimogrede naj omenim nekaj zanimivosti!

V Livingstonu sem prvič v življenju videl velikansko gorro. Videl sem to naravno čudo zjutraj, ko je vlak stal in sem jaz gledal skozi okno. Skoraj se je nisem mogel nagledati. V slovečem Yellowstone Parku so me presenetili mogočni vrelci, ki mečejo vrelo vodo nad 200 m visoko v zrak. Skozi hribovito pokrajino vozijo ponekod vlak kar dve lokomotivi, ena mu spredaj kaže pot, druga ga pa zadaj potiska. Tako sem tudi jaz končno dospel v Spokan, kjer bi se moral preseliti v vlak, ki pelje k našim Slovincem na Valley. Tu pa se me je prijel smola. Vlak na Valley je odšel tik pred mojim prihodom na postajo. Tisti dan je bila sobota, prihodnji vlak pa bo odpeljal šele v ponedeljek. Kdor hoče poskusiti, kaj je dolgčas, naj gre v tuje mesto, kjer ne pozna živih duš in se ne ve kam obrniti. Od tedaj se mi še posebno smilijo ljudje, ki morajo na tuje brez zadostnih sredstev in brez znancev.

(Se nadaljuje)

Energijska katastrofa

(Nadaljevanje s 3. strani)

jene vse elektrarne, ki so možne na ameriških rekah, bo to leta 2020 znašalo komaj 6% celotne energije.

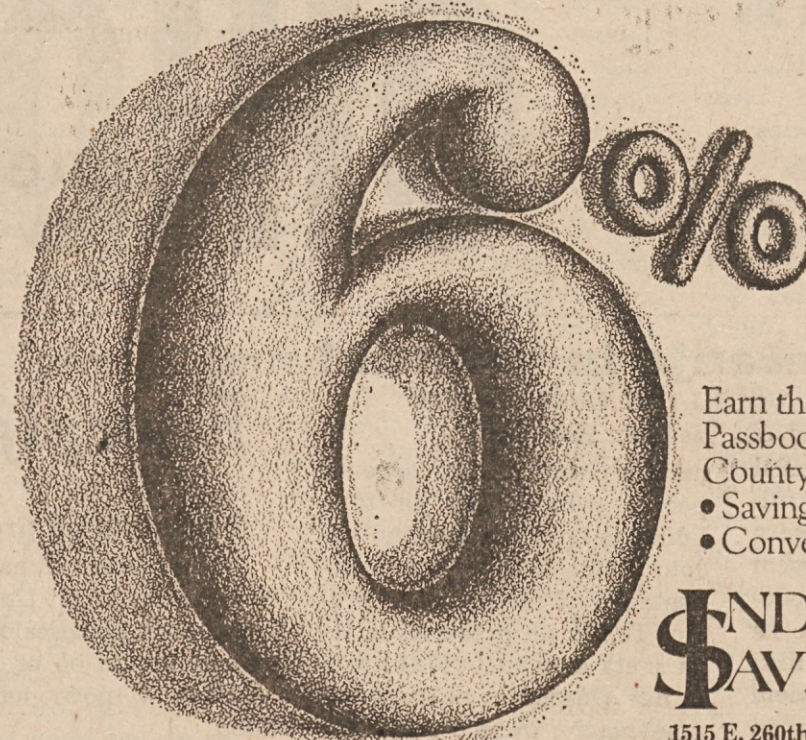
Sončna energija je energijska fatomorgana v puščavi bede. Drevo je najpopolnejša "elektrarna" za izkoriščanje sonca. Na naših strehah ne bo zraslo preveč drv. V nekaterih delih države pa ne smemo zanemarjati tega vira energije, je kar prikladno uporabljiv, toda količine od celotne energije, potrebne za vzdrževanje in rast življenjskega standarda, so malenkostne. Nekateri štejejo v sončno energijo: vodno, energijo vetrov in celo drva in slamo ter slično — kar ni primerno za razumevanje naprav, ki izkoriščajo sončno energijo.

Alkohol. Na tem področju slišimo najbolj blazne predloge, zgleđa, da jih dajejo tisti, ki ga radi pijejo. Pravijo, da naj kuhamo alkohol iz žita, a že toliko ljudi danes strada. Slama in sladkorni trs pa bodo kmalu hrana za živino in ljudi. Za proizvodnjo

alkohola nam ostanejo še smeti in morske rastline. V 15 letih, ko bo pomanjkanje tekočih goriv na višku in s katastrofalnimi posledicami, bo ves alkohol pokupila kemična industrija, morda ga bo nekaj ostalo za letalski promet.

Varčevanje bo najbolj učinkovit energijski vir. Prihraniti se da približno 40% energije, a zgleďali bomo tako revni kot so Evropejci. Vozili se bomo s kolesi, klimatske naprave bodo luksuz, spali bomo v mrzlih sobah. Ena družina bo presrečna z enosobnim stanovanjem, enodružinske hiše bodo natrpane z večimi družinami. Skratka, vse, kar vidimo v Evropi, če pogledamo za zaveso. Avtomobilske ceste bodo prazne in bodo strgali asfalt s cestišč za predelavo v kemični industriji in to že v 15 letih. Spominjali se bomo zlatih časov in napak današnjih kongresnikov in voditeljev.

It pays to be Independent.



*Effective Annual
Yield: 6.1364%

Earn the highest interest on
Passbook Savings in Cuyahoga
County.
• Savings Certificates Available
• Convenient Save-by-Mail

**INDEPENDENT
SAVINGS**

1515 E. 260th, Euclid, Ohio 44132 731-8865

DIRECTORS:

Harold R. Swope/ Frank Berzin/Jeffery A. Cole/James J. Conway/Louis L. Drasler/John F. Kovacic

GRDINA FUNERAL HOMES

1053 East 62 St.

431-2088

17016 Lake Shore Blvd.

531-6300

GRDINA FURNITURE STORE

15301 Waterloo Road

531-1235

R & D SAUSAGE COMPANY

15714 WATERLOO ROAD
CLEVELAND, OHIO 44110

PREKAJENO MESO — MESO ZA ZMRZOVALNIKE

Posebne cene pri velikih nakupih

BILL IN ANGELA RATAJC, LAST.

692-1832

Na debelo in na drobno

IMPORTER OF MELODIJA BUTTON BOX DISTRIBUTOR FOR - IORIO ACCORGAN & ACCORDIONS

D & S MUSIC CO.

DeAngelis Building
102 W. Chocolate
Hershey, Pa. 17033

VICTOR DeANGELIS, Prop.

717-533-2559

Res. 717-533-2955

AMERICAN SLOVENIAN CATHOLIC UNION (K.S.K.J.)



The Oldest Slovenian Catholic Insurance Organization in America

- Life insurance for ages 0 to 60 with unlimited amounts \$1,000 minimum.
- Athletic, religious and social activities are available to our members.

JOIN US — FOR INFORMATION CONTACT ONE OF THE FOLLOWING:

Mrs. Beverly Popovich #101
2341 E. 37th Street
Lorain, Ohio 44055 Phone: (216) 277-4271

Mrs. Mary Ann Mott #162
760 E. 212th Street
Euclid, Ohio 44119 Phone: (216) 531-4556

Mr. Anton Nemec #169
708 E. 159th Street
Cleveland, Ohio 44110 Phone: (216) 541-7243

OR WRITE TO:

K.S.K.J. Home Office, 351 N. Chicago St., Joliet, IL 60431
for names and addresses of local lodge representatives
in your area.

IN LOVING MEMORY

OF OUR BELOVED SISTER, SISTER-IN-LAW, AUNT,
AND GREAT AUNT



SOPHIE FAYE KASIC

Who passed away one year ago
on the 1st of August, 1979

Your gentle face and patient smile
With great sadness we recall.
You had a kindly word for each,
And died beloved by all.
Your voice is mute and stilled is the heart
That loved us well and true.
Ah, bitter was the trial to part
From one as good as you.

You are not forgotten
Nor will you ever be.
As long as life and memory last
We will remember thee.
We miss you and our hearts are sore
As time goes by we miss you more.
Your loving smile, your gentle face
No one can fill your vacant place.

You will always remain with us in grateful
and happy memory. In your heavenly home
you have met your mother, father, sisters,
brother and niece. Rest in peace.

Sadly missed by family:

Frank — brother;
Frances, Antoinette Petranic and Ann Fischer — sisters;
Theodore Petranic — brother-in-law;
Theodore Jr. and John Petranic — nephews;
Marie Petranic and Mary Ann Forbes — nieces;
1 grand niece, 2 grand nephews, and other relatives.

Cleveland, Ohio, Aug. 1, 1980.

IN LOVING MEMORY OF The 5th Anniversary of

JOHANA STRNAD

July 26, 1975



A wonderful mother, woman and aid;
One who was better God never made;

A wonderful worker, so loyal and true;
One in a million - that was you.
Just in your judgment, always right;
Honest and liberal, ever upright;
Loved by everyone you knew.
A wonderful mother — that was you.

Sadly missed by children:
Jennie Suvak
Matthew Oberstar
Alice Oebeljak, Mary Orehovec
Frances Okorn
Joseph Strnad
Lillian Vidmar
Norbert Strnad
and grandchildren.

S. Euclid, O., Aug. 1, 1980.

FRANK A. MRSNIK, D.D.S.

ANNOUNCES THE OPENING OF HIS

OFFICE FOR THE

PRACTICE OF GENERAL DENTISTRY

Jo-Ann Medical Building
848 East 185th Street
Cleveland, Ohio 44119

OFFICE HOURS
By Appointment

TELEPHONE
481-0117

BRICKMAN & SONS FUNERAL HOME

21900 EUCLID AVE.

481-5277

Between Chardon & East 222nd St. — Euclid, Ohio

Tel: 531-7933 - 34
Contact Lenses

Computerized
System 2000

J. F. OPTICAL CENTER

Complete eye examination by Dr. Scott Bannerman
ONE DAY SERVICE ON REPAIRS

ONE WEEK SERVICE ON PRESCRIPTIONS

— REASONABLE PRICES —

JOHN FUDURIC

775 East 185th Street
Cleveland, Ohio 44119

ZELE FUNERAL HOMES

MEMORIAL CHAPEL

452 E. 152nd Street

Phone 481-3119

ADDISON ROAD CHAPEL

6502 St. Clair Avenue

Phone: 361-6583

Mi smo vedno pripravljeni z najboljšo postrežbo

James V. Debevec, Editor

AMERIŠKA DOMOVINA,

FRIDAY MORNING,

AUGUST 1, 1980

Memo: From Madeline

By

Madeline

Debevec

30.

Congratulations!

The Balinca Club of Slovenian Pristava is celebrating their 10th Anniversary on Saturday, August 9 at 7:00 p.m. with a Steak and Pork Roast Dinner at Pristava. Tickets are \$6.00 per person and are available from all members or by calling Ivan Kosmač at 486-7726.

Directions to Pristava: From Cleveland: Follow I-90 to the Geneva exit, turn South on Rt. 534, right on Old River Rd., and right on Brandt Drive.

Everyone is cordially invited.

ANNIVERSARY GREETINGS TO:

Edward and Mary Spehar, 438 East 272 St., Euclid, Ohio will celebrate their 25th Anniversary with a Mass in their honor on Sunday, August 3 at 10:30 a.m. at St. Mary's Church (Holmes Ave.).

A family dinner will be held at Sterle's Slovenian Country House.

Mrs. Spehar's brother, Colonel John McCall, of the U.S. Air Force will attend the celebration.

Frank J. and Ivana Vogel, 24801 Lake Shore Blvd., Euclid, Ohio 44123, will observe their Golden Wedding Anniversary on August 9th. There will be a Mass of Thanksgiving at St. Robert Bellarmine Church in Euclid, Ohio on Sunday, August 10th. They were married August 9, 1930 at St. Mary Church (Collinwood). A family dinner will follow the Mass.

In attendance will be their daughter Patricia N. Gergel and her family from Manchester, Missouri, also Frank's sister Paula Baehr will arrive from Houston, Texas. They have three grandchildren, Johanna Hicks, John M. and Jacqueline.

Frank retired in 1965 after 36 years in the General Accounting Office of The East Ohio Gas Co. They are both active in senior clubs, their hobbies, in their church, and various volunteer programs for the elderly of Euclid.

Andrew and Ann (Staric) Harey, of Cleveland, Ohio will celebrate their anniversary on August 5.

On August 8th Elmer and Vida Perme of Euclid, Ohio will celebrate their 28th anniversary.

Congratulations and Best Wishes to all!

Mr. and Mrs. Frank G. Berian, 634 E. 261 St., Euclid, announce the engagement of their daughter, Patricia Christine, to Albert R. Amigoni, son of Mrs. Albert A. Amigoni of Euclid and the late Mr. Amigoni.

Miss Berian, a 1974 graduate of Euclid High, is a secretary for the Small Business Administration in Cleveland. Mr. Amigoni, a 1975 graduate of Cleveland Marshall College of Law, is a self-employed attorney with offices in Cleveland.

Wedding plans are for Aug.

Favorite Recipes



SPINACH DIP

1 pkg. frozen chopped spinach — cooked and well drained
1 medium onion — chopped
8 oz. sour cream
1 cup mayonnaise
1 pkg. Knorr's Dry Vegetable soup mix
1 can water chestnuts, drained and chopped
Mix all ingredients and chill for several hours or overnight. Serve with raw vegetables or crackers.

Barbara A. Pangonis
Mentor, Ohio

SPORTS

By JIM DEBEVEC

WORLD SERIES STARS

1. — Who was the man who clinched the World Series in 1960 with a 9th inning solo home run shot in the 7th game?
2. — Who is the holder of the record for the most consecutive innings pitched without letting the opposing team score a run and what is the record?
3. — What is the name of the pitcher who won the longest series game and how many innings did it last?
4. — Who has won the most series games without a loss and what is his record?
5. — Who won more series games than anybody in the history of baseball?

ANSWERS:
1. — William Stanley Mazeroski
2. — Edward Charles Ford, 33½ innings.
3. — George Herman Ruth, 14 innings.
4. — Vernon Louis Gomez, 6
5. — Edward Charles Ford, 10.

SLOVENIAN SPORTS CLUB GRAND PICNIC WITH SUPERSTARS TOURNEY

Next Sunday, August 10, the young Slovenians of the Slovenian Sports Club are cordially inviting you to our SLOVENIAN SPORTS CLUB DAY at Slovenska Pristava in Geneva.

For some time we have been trying to prepare for everything possible to make this day the most memorable and entertaining for you. For this purpose we will start to serve tasty roast beef dinners at noon. There will also be a roast pig "Presicek na raznu".

The bar will also be open all day till late at night.

At 1:30 p.m. we will start the superstars tournament games and competition. The games will be very social and entertaining in nature.

We are very pleased to announce that the enrollment for the sports events are very good.

We guarantee that the audience will have fun watching the sports events of the day.

Part of the games will take place at the swimming pool. Then the rest of the events will take place at the main

Social Security Talk at Slovenian Home

What's new with Social Security?

"A neighborhood town hall meeting", said Bob Kopec, Social Security Field Representative.

Kopec explained that his agency regularly supplies speakers to groups requesting them. But, now, for the first time in this area, representatives from the Cleveland-Downtown District Office in the Federal Building will present an open public meeting at a neighborhood center to explain the Social Security, SSI, and Medicare programs.

This meeting will be at the Slovenian National Home main auditorium, 6417 St. Clair Ave., on Thursday, August 7 at 7:00 in the evening.

Mayor George Voinovich and other city and neighborhood community leaders, and ethnic language translators will be on hand to help with the discussions and question-and-answer sessions.

This venture results from the combined efforts of the Board of Directors of the St. Clair Slovenian National Home, community leaders, business persons, and residents of the St. Clair neighborhood, all working with Social Security.

William H. Robinson, Jr., Social Security District Manager, expressed his appreciation for the effort of everyone involved.

Special Thanks

Mr. & Mrs. Joseph and Frances Legan of Fort Meyers, Fla., would like to thank their daughter, Anne Lowrey and sons Stanley, Herbert, Lawrence, Joseph and Tom, all relations and friends for the beautiful flowers and anniversary wishes and the 65th Wedding Anniversary Mass, which was read in their honor. God bless all of you, and once again, thank you.

Mr. and Mrs. Joseph Legan
Fort Meyers, Florida

SLOVENE SOCIETY BARAGA IN FAIRFIELD, CONN. SPONSORS SUCCESSFUL FOLK FESTIVAL

their performance.

The Germania Schweben Singing Society of Fairfield, Connecticut, under the direction of Kurt Brosge, sang several German and American songs. The reputation of this group is already well established in the community both in singing technique and professionalism. They performed many crowd pleasers as the great portion of Slovenian people are also familiar with German songs and the German language.

Dominika Lango and Marinka Zupanic sang several duets at the piano by Franjo Kostanski. This group came from New York City and it also was a crowd pleaser as they sang some beautiful old Slovenian melodies.

Lory Scott and Theresa Us, also sang duets accompanied by Lily and Ernie Iagoja on the guitar and accordion. These people are a local group and their renditions also pleased the crowd for each selection was well received.

The Russian Dance Society of Saint John from Fairfield, Connecticut, under the direction of Mrs. Carol Gabor, like the Polish group, was composed of boys and girls who were also dressed in colorful national Russian costumes. These beautiful, innocent looking children also danced their hearts out to the tunes of exotic Russian tunes. There was nothing too difficult for them to do. They did it with angelic grace and without much effort and they too, were just out of this world.

But the PIECE DE RESISTANCE came during the second half of the program when the German Bavarian Dance Group of Fairfield, Connecticut, under the direction of Hans Stockinger, came upon the scene.

This dance group also consisted of a group of children, boys and girls, some of them could not have been more than four years of age, to ten years old. They also were dressed in their traditional Bavarian costumes. Leather pants and jackets and hats with feathers. And as they entered the hall there was an aura of expectancy about them. Then as they began to dance the various German dances these youngsters were so outstanding that they brought tears of joy to most eyes in the hall. They possessed all the magic of childish innocence but at the same time they performed like professionals.

They projected their God given talents into joy and jubilation into every heart of the audience. During their performance people all stood up and constantly applauded them to the point that they even drowned out the music.

The finale concluded with the Chicago group performing various Slovenian dances. These young people really put their heart and soul into every step, into every turn and into every smallest detail. Their costumes were all immaculate and beautifully adorned with the colorful designs patterned according to tradition of Slovenia. Their presence here has left an indelible mark which people will long re-

member. In fact, the entire was, A Number One Plus, quality.

A great deal of credit must go to all those who organized this affair. President Mr. Josef Visinski, Vice President Mr. Stanley Mally and their well organized committee members whom I am assuming were the ones wearing traditional Slovenian garb, small shawls and vests.

They were everywhere, welcoming people, serving people, selling tickets for food and drinks. Mr. Mally was also one of the busy ones. He was running the sound, making announcements, introducing the performers and greeting the guests.

Even the boys outside who were parking the cars did an excellent job of parking the cars in such a way that no one was blocked if they wanted to leave early.

In conclusion, this is my opinion of the affair. I am a native of Strigova, Medjimurje and I had the good fortune to be present and witness this affair. My heart still feels the warmth and joy that was imparted to all last Sunday in June in the year of 1980.

Sincerely and
gratefully yours,
Stephen J. Hunyadi

Mary Telban Marks 90th Year

On June 29th, 1980, Mrs. Mary Telban was surprised by her family and friends with a 90th birthday party at her daughter Vera Saver's home in Euclid, Ohio.

Mrs. Telban (nee Merlak) came to America on July 2nd, 1902 at the age of 12 to relatives at Little Falls, N.Y. She married Frank Telban July 29, 1908 at Forest City, Penn.

There were five children born to this lovely couple, 3 of which are still living: Marie J. Kovacic, Cleveland, Ohio; Vera Saver, Euclid, Ohio; and Stanley Telban, Richmond Heights, Ohio. Their son Joseph passed away October 16, 1959, and David Telban passed away October 12, 1974.

Mrs. Telban has 12 grandchildren and 11 great grandchildren.

For a time Mrs. Telban spent her summers at Forest City, Penna., and the winters she came to Cleveland working as a seamstress at the May Company. Twelve years ago she moved to Cleveland permanently.

She is a member of KSKJ St. Ann's Lodge in Forest City, Penna., The St. Vitus Christian Mother's Club and Slovenska Zenska No. 25 in Cleveland.

We wish her a very Happy 90th Birthday and many, many more.

Help your club or lodge have free publicity in the American Home for any event or activity by ordering admission tickets or other printing work or ads for the event from the American Home Publishing Co.

MEMO FROM MADELINE

(Continued from page 5)

coming personnel manager of GTE Sylvania's Electronic Components Group in 1975.

A native of Euclid, Ohio, Mr. Erzen received a bachelor's degree from Ohio University in 1960, and a master's degree from the University of Michigan in 1962. He served from 1962 to 1966 in the U. S. Navy, attaining the rank of lieutenant.

Robert and his wife Susan, daughter Tanya and son Alexander live in Darien, Conn., a suburb of Stamford, Connecticut.

Congratulations!

The 3rd Annual "Old World Festival" continues thru Sunday, August 3, sponsored by the East 185th Street Business Association.

Proceeds of food sale at Tony's Polka Village tent and at the Jackshaw tent will be donated to the Slovene Home for the Aged.

The Slovenian National Art Guild will sponsor a Art Show and Sale during the E. 185th St. Festival at Tony's Polka Village, 971 E. 185th St.

July 30-31st, and Aug. 1st — 5:00 PM to 9:00 PM.

Aug. 2-3rd — 11:00 AM to 5:00 PM.

Congratulations to Betty Roth of Mayfield Heights, Ohio of her marriage to Walter J. Kelly at St. Paschal's Church.

CAMPUS NEWS: New Nurses

Beverly Rose Skur, daughter of Mr. and Mrs. Joseph T. Skur of Euclid, has graduated from the University of Evansville with a bachelor of science degree in nursing. She plans to work at Booth Memorial Hospital.

Cheryl Zulich, daughter of Mr. and Mrs. Joseph Zulich of Fuller Ave., graduated from St. Vincent Charity Hospital School of Nursing last week. She will begin her career as a registered nurse at University's Rainbow Babies and Children's Hospital.

First Lieutenant Lawrence W. Trennel, son of Mr. and Mrs. Anthony J. Trennel, 19731 South Lake Shore Blvd., Euclid, Ohio was recently augmented into the regular Marine Corps. Major General Marc A. Moore, commanding general Fourth Marine Division, performed the ceremony. Major General Moore also presented First Lieutenant Trennel with a certificate of commendation for superior actions the night of Aug. 1, 1979, which involved the rescuing of a close friend, David Hinde, also of Euclid, from the entanglement of barbed wire caught on a passing automobile. First Lieutenant Trennel is a 1973 graduate of Euclid High and a 1977 graduate of Cleveland State University.

Congratulations!

The Slovenian - American Primorski Club invites all "Primorci" and other Slovenes to its picnic this Sunday afternoon at the Slovenska Pristava. Those who haven't visited the Pristava recently will be surprised at the impressive improvements which have been made.

VACATION NEWS:

Ludmilla and Stanley Krulc and family of Euclid, Ohio sent greetings from sunny Balm Beach in Canada. Sylvia Krulc, Anne Cesar, Mimi Rezonja, and Terry Dragar joined them for a week after spending the weekend in Toronto.

Tom Thornehill of Mt. Aire, Md., grandson of Vera Virant of New Jersey, is visiting his great anut Anna Jaksic in Cleveland.

John Srsen, Mark Jakomin, Nejc Slak, and Tony Hauptman of Fantje na Vasi Sing-Groun traveled to California this summer. Their canoeing expedition provided them with many exciting surprises.

Frank Mlinar and sister, Maria, of Cleveland enjoyed a happy visit with Fr. Jos. Godina and Fr. Vinko Zalatel in Austria for three weeks.

A SPEEDY RECOVERY TO: Fran Bezdek, former president of the Slovenian National Art Guild, is recuperating from a broken leg.

Leona Alic is recuperating in St. Vincent Charity Hospital.

Fran Bezdek will present an exhibit of her artworks at the Chalet De Bonne, 7743 Doty Rd., South Madison, Ohio during the first two weeks of August.

Congratulations to Steve and Kathleen Slechts, 17833 Whitney Rd., Apt. 409, Strongsville, Ohio 44136 on the birth of a son, Stephen, on July 4, weighing in at 8 lbs and 1 1/2 oz.

Kathy, employed at Cleveland Accounting, is the niece of Mr. and Mrs. Tony Novak.

BIRTHDAY GREETINGS TO: Leona Alic (Aug. 14).

Jane Royce (Aug. 15).

Mary Lou Ambrose of Char-don, Ohio (Aug. 3).

Joanie Turek of Euclid, Ohio will celebrate her 6th birthday on Aug. 7.

There will be a Sidewalk Sale along St. Clair Avenue (Cleveland), on Saturday, August 9.

Several merchants will participate in the sale.

Circle Sunday, Aug. 10 on your calendar and plan on attending the Slovenian Sports Club Picnic at Pristava.

The committee has been working very hard to make this day a success.

Everyone welcome!

Foresters golf results

Results of June 21 Outing

The first day of summer, June 21, 20 golfers of Baraga Court No. 1317 greeted the day at Briardale Greens, in Euclid, Ohio.

The weather conditions were appropo with 76 degrees and blue skies unlimited.

Reaping the benefits of the gorgeous day with winning efforts were the following:

Low Gross — Richard (Scholar) Spech — 87
1st Low Net — Stan (The Man) Bencin 93-17-76
2nd Low Net — Al (Smiley) Koporc — 100-24-76
Pinshot No. 2 — Buddy Kovacic — 5 feet.

Pinshot No. 11 — Ray (Heavy Danger) Persin — 4 feet

Pinshot No. 16 — Anthony (Secretary) Urbas — 5 feet
Long Drive No. 9 — Elmer (Lucky) Perme — 263 yds.
Long Drive No. 18 — Frank (Cookie) Kolenc — 287 yds.
High Gross — Frank (Insured) Prijatelj — 198 strokes
High Net — Joe (Dele-

DO YOU KNOW WHERE YOUR CHARITY DOLLARS GO?

A good question . . . Asked recently by U.S. News and World Report (7 July 80), which cautioned the kind hearted to be wary, to ask more questions before making a charitable gift.

Charity, the article continues, is "an industry" which in 1979, took in more than \$43.3 billion, of which 84.4% was given by individuals, and the balance came from bequests from estates, corporations, and foundations.

Religious groups take nearly half of this, but even they are now concerned about the "Scam" operations which are fleecing the public of their money. The problem is so acute that there is serious discussion of federal regulation and control and state intervention. For example, New York is considering a law barring an organization from spending "more than 50% of its contributions on fundraising and administrative expenses."

To get down to hard, Slovenian brasstasks: The Slovene Home for the Aged does not pay a penny for fundraising. The actual acknowledgment of each gift to the donor is hand-written by Al-

ma Lazar, who has never been paid a penny for her time; the cost, therefore, is in essence the cost of stationery and postage.

Trustees who serve on the Fund-Raising Committee are not paid for their efforts; Tony Petkovsec has given us hours and hours of air-time and personal time without any payment.

The willing hands and hearts of many, many others are working every day to insure that your gift to the SHA remains intact, as it goes into the Building Fund to do its work.

Choose your charity wisely. The contribution you make to SHA is fully deductible from your income tax (IRS has given SHA exemption under 501 (c) (3) and under periodic audit, renewed the exemption).

There is no question that other charities have a claim to your allegiance, but for a Slovenian, it seems more than right that your charity begins at the Slovene Home for the Aged.

Miss Vida Shiffrer
23846 Greenwood Road
Euclid, Ohio 44117

UNITED SLOVENIAN ALTAR SOCIETY PILGRIMAGE AUG. 9

It is getting closer and closer to pilgrimage of United Slovenian Altar Society of Cleveland, with our faithful members and their friends from St. Vitus, St. Mary's, St. Christine and St. Lawrence, to our beautiful Marija Pomagaj Shrine in Lemont.

Our pilgrimage will begin on Saturday, August 9, at 7:00 a.m. prompt, from St. Clair and East 62nd Street. The following are pickups:

Pilgrims that are going on St. Christine's bus, be on East 222nd and Miller Avenue, by Sunoco station, at 6:15 a.m.

St. Lawrence; on East 80th

Street, off Union Avenue at 5:45 a.m.

St. Mary's: on Holmes Avenue, by the church, at 6:30 a.m.

St. Vitus: St. Clair and East 62nd Street at 6:30 a.m.

The three buses will meet on St. Clair and East 62nd Street at 7:00 a.m. prompt. On Monday, August 11th, we will be coming home at about 5:30 or 6:00 a.m.

Please, put your name, address and phone number on your suitcases. Also, take a warm jacket in case you need it on the bus.

Asking God's blessings — good health and good weather.

Mary Marinko

Death Notices

MARY BARAGA

Mrs. Mary Baraga died on Thursday afternoon, July 24 at the Slovenian Home for the Aged where she had been a resident for 10 months. She was 81 years old.

Prior to entering the SHA she had lived at 17901 Marcella Road.

She was born Mary Pryatel in Cleveland and was the widow of Frank, who died in 1975. She was the mother of Frank Jr. and Marie (Mimi) Oblak and had 3 grandchildren and 8 great grandchildren.

She was the sister of the Hon. August Pryatel, sister M. Andre S.N.D., Frances Suster and Frank Pryatel. Two sisters, Alice Kretic and Rose Pryatel, preceded her in death.

Approximately in the period between 1947 and 1968

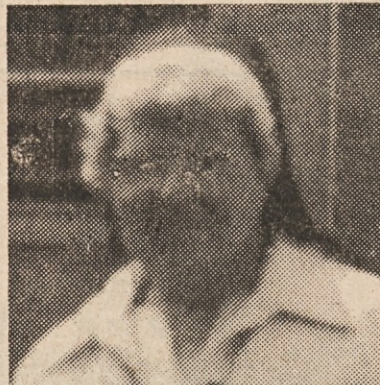
gate) Hocevar — 93
High Putts — Charles Kihel — 52 kicks.

Mark your calendar for Aug. 16 for the fourth golf outing at Briardale Greens.

Special note — Final tourney on Sept. 20.

Flog Writer
Elmer Perme

Sr. Kenik Observes 50 Years



Sr. Marie Agnita Kenik, O.P. is celebrating her 50th golden jubilee as a nun with a 11:30 a.m. Mass at St. Lawrence Church on Aug. 3, 1980. Following will be a reception at Chef Louis.

Sr. Agnita entered the St. Joseph Convent in Adrian, Mich. in January of 1930 and taught in the Detroit and Chicago areas.

She is the daughter of the late Mary and John Kenik of East 82nd. Sister of Joseph, Mary Andryszak, Antonia Koker of New York, Theresa Chrsty, and Josephine Krupicka.

Likes Memo

Dear Madeline:

I enjoy your Friday column so very much. It keeps me in touch with what is going on in the American-Slovenian community, while I'm comfortably seated at home. It also has inspired and enticed us to attend many concerts.

At present I work for a non-profit organization which sponsors Lecture — discussion meetings, free to the public.

The Cancer Project is 2 1/2 years old and its goal is to give information and support to persons concerned with the emotional aspects of health and illness. Perhaps these meetings may be of interest to our Slovenian community.

Please continue your column. Sincerely,
Mary Zimmerman
Office Manager
The Cancer Project
Cleveland Hts., Ohio

Blue Army Seeks Rosary Makers

Cleveland, O. — The Blue Army of Our Lady Diocesan Division will sponsor a tent exhibit to promote the message of Fatima for world peace at the Cuyahoga County Fair August 4 thru 10th.

Rosary making will be featured with volunteers giving individual instruction to interested persons. To better service requests for Rosaries from hospitals, prisons and men and women serving in the armed forces of the United States at home and abroad, the Blue Army is in great need of Rosary makers.

To continue these programs, thousands of Rosaries are also needed for the Cuban refugees.

Forty-five minutes should be allowed for learning to make a Rosary in the tent.

Historical displays and literature will be available along with photographs of the Internation Pilgrim Virgin Statue which recently visited our diocese this past April in a peace pilgrimage.

The tent will be located near Gate 1 entrance at the Berea Fairgrounds which is 3 miles south of Cleveland-Hopkins Airport with entrances on Bagley Road and Eastland Road.

The Blue Army of Our Lady is a lay organization of the faithful dedicated to the cause of world peace thru promotion of the Fatima Message of Rosary prayer and sacrifice given by the Mother of God in the 1917 apparitions at Fatima, Portugal to 3 shepherd children.

SLOVENIANS VISIT AUSTRALIA

By JOE GORNICK

(Continuation)
MELBOURNE

At the airport we were greeted by Mr. Peter Mandel and his wife. He is president of the Slovenian Association of Melbourne.

Stanko Prosenak, Past President, Victor Lampe, wearing Slovenian National Costume, and his button box accordion were there also.

Children in native costume and a group of club members were also there.

We are the first American Slovenian group of 60 to visit Melbourne. First American Slovenian Button Box player to visit Melbourne, Frank Novak and Victor Lampe led our group down the concourse playing several numbers.

Next morning Sunday, we arise early. Some of our group attended 7 a.m. Mass at St. Francis Church, one of the oldest in the city, built in 1839. The others heard Mass at St. Patrick's Cathedral, the largest Roman Catholic Church and Cathedral in Australia. Construction began in 1858, completed in 1897. The three spires were built in 1930, the tallest is 330 feet high. The cross atop the steeple came from Ireland. The Cathedral is insured for 20 million dollars.

We've been blessed with beautiful weather since the beginning of our tour.

Following breakfast visited points of interest.

Stopped at Fitzroy Gardens and saw fall flowers in bloom. Here is the site of Captain James Cook's cottage, the original home of the discoverer of Australia. It was brought out from England and rebuilt in 1735.

Continued on to southeastern suburbs. Saw another historical site, the Como Melbourne House. Como consists of a central block built about 1855 and contains 12 rooms with furnishings of that era.

Our bus takes us to Toorak Village, with small stores. Living here are people of wealth. As we pass along Grant Street, notice change of foliage. Homes are of red brick. There is an abundance of red clay in Australia. Then traveled through city of Pahrnan along the river.

Our next stop we visit a shrine built to honor Men and Women of Victoria who served in the War of 1914-18. Dedicated by his royal highness the Duke of Gloucester Nov. 11, 1934. A bright light is focused on this Monument every year precisely on Nov. 11 at 11 a.m. A small garden with poppies from Lander's

Field is at the entrance.

On we go to National Gallery of Victoria, completed in 1963 at a cost of 32 million dollars. On the second floor are outstanding masterpieces of art prior to 1800. One of the art works, "The Banquet of Cleopatra by Giovanni" is one of the finest on display.

Also here is Asian Art, Australian Art, Decorative Arts, plus a wide range of cultural and social activities by the National Gallery Society of Victoria.

End of another busy day. Australia is called "Down Under." The sun rises in the West, the sunset in the East.

In Australia there is industry, automotive, clothing, steel, general agriculture, sheep, wheat and sugar. They export aluminum, uranium, iron ore, and towels. Last year exported 6 million sheep. It is a modern industrialized nation and its people are mainly of European origin. Christianity is the predominant faith.

(To Be Continued)

Free Shots

The Cleveland Health Department in cooperation with the Ohio Department of Health are warning parents of the continuing danger of childhood diseases and urging them to make sure that all of their children are fully vaccinated. The diseases against which vaccination is needed are polio, measles, mumps, rubella, diphtheria, whooping cough, and tetanus. These diseases still strike unprotected children and can lead to serious side effects. For example, one out of 1000 children who get measles is afflicted with encephalitis, an inflammation of the brain that can cause mental retardation.

Free immunizations are offered to all children in Ohio from ages 2 months to 13 years of age at:
E. J. Kovacic Rec. Center
6250 St. Clair Avenue
Every 2nd Thursday of the month — 9 A.M. — 11:30 A.M.
also at
University Settlement
7310 Fleet Ave. — 341-0800
1:00 — 3:00 P.M.
1st Monday of the month
Maple Heights Library
5225 Library Lane - 475-5000
1:00 — 3:00 P.M.
1st Tuesday of the month
North YMCA
775 E. 152nd St. — 451-0940
1st Tuesday of the month
2nd Tuesday of the month
Shaker Fabric Fair
14211 Kinsman Rd.
561-0067
10:00 A.M. — 12:00 noon
2nd Wednesday of the month
Cleveland Public Library
Nottingham — 760 E. 185 St.
481-5588 — 1:00 — 3:00 P.M.
1st Thursday of the month

Frank Sterle's

SLOVENIAN COUNTRY HOUSE

1401 E. 55 ST.

"THE NEIGHBORHOOD ENTERTAINMENT SPOT"

WELCOME K.S.K.J. SOFTBALL TOURNAMENT

PLAYERS AND FRIENDS!